

Fribourg, 10.11.2021

Reise / Voyage

16-21.11.2021

25th WKF Senior World Championships, Dubai UAE

DELEGATION

Präsident/ <i>Président</i> + Delegationsleiter	Roland ZOLLIKER
CEO	Markus RATH
EKF Technical Commission	Dominique SIGILLO
Schiedsrichter/ <i>Arbitres</i>	Piero LÜTHOLD Daniel BRUNNER

TEAM

Coach	Dragan LEILER	(Kata + Kumite)
Coach	Franco PISINO	(Kata + Kumite)
Physio	Viktor NIKOLOV	(2 <i>baggages</i>)
Fotograf/ <i>Photographe</i>	Boris RADJENOVIC	(+ Pia)
Athletinnen <i>Athlètes Dames</i>	Melinda MARK Nur KARS Maya SCHÄRER Nina RADJENOVIC Elena QUIRICI Fabienne KAUFMANN Anna HIRT	Kata Kumite -50 Kumite -55 Kumite -61, Team Kumite -68, Team Kumite +68, Team Kumite Team
Athleten <i>Athlètes Hommes</i>	Yuki UJIHARA Luca SPITZ Matthias BRUNNER Raffaele DI GIOIA Keanu CATTIN Marco NANI Cyrille MAILLEFER Arben PJETRAJ	Kata Kumite -60, Team Kumite -67, Team Kumite -75, Team Kumite -84, Team Kumite Team Kumite Team Kumite Team

TEAM - FLÜGE / VOLS:

13.11.2021	14.35-23.45	EK0088	Zürich – Dubai	Team
09.11.2021	14.35-23.45	EK0088	Zürich – Dubai	Elena
10.11.2021	14.35-23.45	EK0088	Zürich – Dubai	Yuki
22.11.2021	08.25-12.25	EK0087	Dubai – Zürich	Team



Zentrale Dienste - Leistungssport
Jardins du Salesianum 11 • CH-1700 Fribourg
Mobile +41 77 500 42 31
skf-leistungssport@karate.ch • www.karate.ch

 **swiss olympic** MEMBER
Member of European and
World Karate Federation

TEAM - ÜBERNACHTUNG / HEBERGEMENT:

Occidental Al Jaddaf

326 Al Khail Rd, Dubai, United Arab Emirates
+971 4 596 9999

aljaddaf@occidentalhotels.com

<https://www.barcelo.com/en-gb/occidental-al-jaddaf/>

➔ 35km (ca. 25 mins) mit Auto/Bus zur Halle / 35km jusqu'à la salle (env. 25 mins en voiture)

5x Einzelzimmer mit Frühstück / *chambre simple avec petit déj.*

3x Zweibettzimmer mit Frühstück / *chambre à deux lits avec petit déj.*

3x Dreibettzimmer mit Frühstück / *chambre à trois lits avec petit déj.*

HEADQUARTER HOTEL:

Mövenpick Grand Al Bustan

Casablanca Road, Al Garhoud, P.O. Box 30880, Dubai, United Arab Emirates

Tel: +971 4 282 0000

E-mail: Hb759@accor.com

<https://www.movenpick.com/en/middle-east/uae/dubai/grand-al-bustan-dubai/overview/>

➔ 40km zur Halle entfernt (ca. 30 mins mit Auto) / 40km jusqu'à la salle (env. 30 mins en voiture)

Zuschauer / Spectateurs

Begrenzte Anzahl von Tickets ab 01.11.2021 unter: <https://dubai.platinumlist.net/event-tickets/>

Teilnahmevoraussetzungen: PCR-Tests (innerhalb von 72 Stunden) oder Covid-19-Impfbescheinigung

Des billets limités seront disponibles à partir du 01.11.2021 sous : <https://dubai.platinumlist.net/event-tickets/>

Condition d'entrée : Tests PCR (dans les 72 heures) ou certificat de vaccination Covid-19

Dokumentationen / Documents *

* Änderungen vorbehalten (Covid) / *sous réserve de modifications (Covid)*

COVID-Zertifikat (Geimpft/Genesene) / *COVID-certificat (vaccinées/guérés)* :

Kopie an / *copie à* : skf-leistungssport@karate.ch

PCR/Antigen Tests / *Tests PCR/Antigénique* :

Bei denjenigen Personen die 2x geimpft sind und trotzdem einen Test vorweisen müssen wird dieser von der SKF übernommen.

Personen die nicht bereit sind sich zu impfen (oder ein Zertifikat genesen vorweisen können) müssen alle erforderlichen Tests selber übernehmen.

Pour les personnes qui ont été vaccinées deux fois et qui doivent encore effectuer un test, celui-ci sera pris en charge par le SKF.

Les personnes qui ne sont pas prêtes à se faire vacciner (ou qui peuvent présenter un certificat de guérison) doivent se charger elles-mêmes de tous les tests nécessaires.

UNITED ARAB EMIRATES : Hinreise / voyage aller

<https://www.visitdubai.com/en/coronavirus-advisory>

<https://www.emirates.com/ch/english/help/covid-19/dubai-travel-requirements/tourists/>

DXB Smart-App:

Download COVID-19 DXB Smart App: [iOS](#) / [Android](#)

Ungeimpft / Non-vacciné:

Negative RT-PCR Test (max 72 Std im voraus) / *test RT-PCR negative (max 72 hrs)*

→ Papier Form (in Englisch) auch nötig / *Résultat imprimé (en anglais) également nécessaire*

Geimpft / Vacciné:

COVID-Zertifikat (Papier Form + QR-Code) / *Certificat-COVID (imprimé + QR-Code)*

Reiseversicherung / Assurance voyage :

Bei der Einreise muss auf Nachfrage eine Bestätigung der Reiseversicherung beziehungsweise Krankenkasse (in Englisch) vorgelegt werden, dass für die Dauer des Aufenthalt eine vollständige Deckung für eine Covid-19-bezogene medizinische Versorgung vorhanden ist.

Lors de l'entrée, une confirmation de la compagnie d'assurance voyage ou de la compagnie d'assurance maladie (en anglais) indiquant que la couverture complète des soins médicaux liés à Covid 19 est disponible pour la durée du séjour doit être fournie sur demande.

Pass / Passeport : Gültig mindestens 6 Monate nach Ankunft / *valable encore 6 mois*

Visa / Visa : wird bei der Ankunft ausgestellt / *sera délivré à l'arrivée*

<https://www.visitdubai.com/en/plan-your-trip/visa-information?v=pois>

2. PCR-Test bei Ankunft in Dubai / 2ème test PCR à l'arrivée à Dubaï :

Es ist nicht ausgeschlossen dass die Behörden verlangen einen 2. PCR-Test beim Ankunft in Dubai (z.B. In der Fall dass jemand während der Ankunft Symptome hätten).

Il n'est pas exclu que les autorités exigent un second test PCR à l'arrivée à Dubaï (par exemple au cas où une personne présenterait des symptômes à son arrivée).

WKF WM/CM Dubai (Registrierung / enregistrement) :

→ FFP2 Masken-pflicht während der EM in der Halle! *FFP2 masques obligatoire pendant la CE dans la salle !*

alle Teilnehmer*innen / tous les participants:

- Negative PCR-Test (max 72 Std) / *evt. test PCR negative (max 72 hrs)*
→ Ausnahme geimpfte/genesene mit COVID-Zertifikat / *exception pour les vaccinés/guéri avec COVID-certificat*
- "Health Questionnaire" Link: [WM/CM DUBAI - Health Questionnaire](#)
- Schweizer Pass / *passeport suisse*

+ Coach:

- "Waiver of Liability-Delegation"

SWITZERLAND:

Rückreise / voyage retour

Geimpft/Genesen / Vaccinée/Guéri :

- COVID-Zertifikat / *COVID-Certificat*
- Einreiseformular / *Formulaire pour la rentrée* <https://swissplf.admin.ch/formular>
(Kann frühestens 48Std vor Einreise ausgefüllt werden / *peut être rempli au plus tôt 48h avant l'entrée*)

Ungeimpft/Ungenesen / non-Vaccinée/non-guéri:

- Einreiseformular / *Formulaire pour la rentrée* <https://swissplf.admin.ch/formular>
(Kann frühestens 48Std vor Einreise ausgefüllt werden / *peut être rempli au plus tôt 48h avant l'entrée*)
- PCR-Test (max 72Std) od. Antigentest (max 42Std) / *Test PCR (max 72 hrs) ou test antigenique (max 42 hrs)*
- 2. Test 4-7 Tage nach Ankfunt / *2ème test 4-7 après l'arrivée*

Zeitplan / Itineraire

13.11.2021

11.30 Treffpunkt Zürich Flughafen / *Rdv aeroport Zürich*
14.35-23.45 EK0088 Zürich – Dubai **Team**
+ Hotel Transfer

14.11.2021

09.45 **HQ Hotel: Mövenpick Grand Al Bustan**
13.00-15.00 Registration Delegations **Dragan / Franco**
18.00-20.00 Technical Commission Meeting **Dominique**
Coach Programme-Registration **Dragan**

10.15 Transfer -> Trainingsort/ *Salle d'entraînement*
10.45-12.15 Training / *Entrainement* **Athlet*innen / Athletes +Coach**
12.15 Transfer -> Hotel

15.11.2021

14.00-15.00 **HQ Hotel: Mövenpick Grand Al Bustan**
15.00-19.00 WKF Congress Registration **Roland, Markus**
WKF Congress **Roland, Markus**

15.00-16.00 Referees License Renewal **Daniel B.**
20.00-21.30 Referees Briefing **Piero, Daniel B.**

10.30-12.00 Coach Programme Exams **Dragan**
14.00-15.00 Coach Programme Results **Dragan**

18.00-19.30 Coach Meeting + Draw (on-line) **Dragan, Franco**

10.15 Transfer -> Trainingsort/ *Salle d'entr.*
10.45-12.15 Training / *Entrainement* **Athlet*innen / Athletes +Coach**
12.15 Transfer -> Hotel

16.11.2021

* Weigh-in **KUMITE**
The day of the competition, category by category according with the schedule

09.00 Kumite Male +84
10.45 Kumite Female +68 **Fabienne**
12.15 Kumite Male -84 **Keanu**
14.45 Kumite Female -68 **Elena**
16.30 Kumite Male -75 **Raffaele**

17.11.2021

* Weigh-in

KUMITE

The day of the competition, category by category according with the schedule

09.00
11.00
13.30
15.30
17.30

Kumite Female -61
Kumite Male -67
Kumite Female -55
Kumite Male -60
Kumite Female -50

Nina
Matthias
Maya
Luca
Nur

18.11.2021

09.00
10.00
11.00
13.30
16.00
18.00

KATA, KUMITE TEAM

Kumite Male
Kumite Female
Kata Male
Kata Female
Kumite Team Male
Kumite Team Female

Repechages
Repechages
Yuki
Melinda
(until 32 teams remain)
(until 32 teams remain)

19.11.2021

09.00
10.00
11.00
14.30
15.30
17.30
16.30

KATA TEAM, KUMITE TEAM

Kata Team Male
Kata Team Male
Kumite Team Male
Kumite Team Female
Kumite Team
Opening Ceremony
Para-Karate

Repechages

20.11.2021

10.00-14.10
16.00-18.40

MEDAL MATCHES

Bronze Matches
Finals

Individual Kata+Kumite, Team Kata
Individual Kata+Kumite, Team Kata

21.11.2021

09.00-14.00
16.00-17.40
18.00-20.00
22.00

MEDAL MATCHES

Para-Karate
Bronze Matches
Finals
Closing Ceremony

Team Kumite
Team Kata + Team Kumite

??

Tests
(für Rückflug am 22.11. / *vol retour le 22.11.*) Anna, Matthias

22.11.2021

08.25-12.25

Airport transfer
EK0087 Dubai – Zürich

Team

Kosten Athlet*innen / Couts pour les athletes :

Übernahme von Reise, Hotel, Startgebühren und Abschlussessen/Party für die budgetierten/selektionierten Athleten*innen.

Couvront les frais du voyage, l'hôtel, les frais d'inscription et le dîner/la fête de clôture pour les athlètes sélectionnés dans le budget.

Eigenleistung aller Athleten*innen / Contribution personnelle de tous les athlètes

- CHF 750.- Eigenanteil (wird nach der WM verrechnet) / *contribution individuelle (facturé après le championnat)*
- Verpflegung vor Ort, persönliche Auslagen / *Restauration sur place, dépenses personnelles*

➔ **Rückerstattung** der Eigenleistung für 1. – 5. Rang Kumite. Kata: Rückerstattung von 50% bei 2. Runde
Remboursement de la contribution personnelle/individuelle pour le Kumite du 1er au 5ème rang.
Kata : Remboursement de 50% au 2ème tour

Diverses / Diverses

Begleiter / <i>Accompagnants</i>	Selbst-organisation / <i>organisation individuel</i>
Zuschauer / <i>Spectateurs</i>	Informationen im 2. Bulletin <i>Informations dans la 2ème Bulletin officiel</i>
Halle / <i>Salle</i>	Hamdan Sports Complex Exit 611 on Emirates Road, opposite Global Village, Dubai https://www.hamdansc.com/
Währung / <i>Monnaie</i>	AED (Dirhams)
Zeit / <i>Temps</i>	GMT/CET +4
Temperatur / <i>Temperature</i>	Max 31°C / Min 19°C
Elect.	Type G-Buchsen, wie in England / <i>prises Type G (comme en Angleterre)</i>
Weitere Informationen <i>Plus d'informations</i>	https://www.wkf.net/world-championships-main/senior/169 http://www.wkfdubai2021.com/
Fragen / <i>Questions</i>	Reta Duverney, skf-leistungssport@karate.ch / 077 500 4231

Reisetenue / tenue de voyage

Offizieller Trainingsanzug der Swiss Karate Federation Nationalkaders.
Survêtement officiel de l'équipe nationale de la Swiss Karate Federation.

Bestimmung für Athleten und Athletinnen / Disposition pour les athlètes

Die Athleten und Athletinnen werden angewiesen, während der gesamten Dauer der Weltmeisterschaften sämtliche vom Ausrüster zur Verfügung gestellten Materialien zu nutzen.

Namentlich:

- Trainer (Hose und Jacke)
- T-Shirt
- Reise- und sonstige Sport-Taschen
- Karate-Gi: Bei Verwendung von Konkurrenzprodukten (u.a. Adidas, Arawaza) kann den Athleten 50 % der anfallenden Kosten für das internationale Turnier als Penalty in Rechnung gestellt werden. Über den Prozentsatz entscheidet der Delegationsleiter pro Vorfall. Bei fehlender Ausrüstung oder Ersatzbedarf vor Ort kann mit schriftlicher (SMS, Email, Papier) Genehmigung des Delegationsleiters ein neutrales Produkt verwendet werden (z.B. Noname-Artikel). Normale weiße, schwarze oder sonstig neutrale T-Shirts sind selbstverständlich von dieser Regelung ausgeschlossen.

Mit der Teilnahme an der Weltmeisterschaften stimmen die Athleten dieser Bestimmung zu.

Pendant toute la durée des Championnats du Monde, les athlètes doivent utiliser tout le matériel fourni par le sponsor.

Spécialement :

- *Survêtements (pantalon et veste)*
- *T-shirt*
- *Sacs voyage et autres sacs de sport*
- *Karaté gi : Si des produits des concurrents (par exemple Adidas, Arawaza) sont utilisés, les athlètes peuvent se voir facturer 50% des frais encourus pour le tournoi international comme pénalité. Le chef de la délégation décide par incident du pourcentage. En cas d'équipement manquant ou de remplacement sur place, un produit neutre (par exemple un article «no-name») peut être utilisé avec l'autorisation écrite (SMS, email, papier) du chef de délégation. Des T-shirts blancs, noirs ou autres T-shirts neutres normaux sont bien sûr exclus de ce règlement.*

Avec la participation aux Championnats du Monde, les athlètes acceptent cette disposition.